

BABYOR NI PI' JUDE

Babyor ni pi' Jude e yoloy ni bochan e ba'adag ni nge fonownag girdi'en Kristus ni ngar ayuwgad ko pi tamchib ni go' bogi ban'en, ni yad be yog nib mich Jesus u wan'rad. Re babyor ney e rib ngoch, ma thin riy e ba chugur ni nge ta'reb rogon ko 2 Peter. I fanownag Jude girdi'en Kristus ni ngar athamgilgad ngu'ur pired ko fare mich nike pi' Got ngak girdi'en.

Tin ni bay riy

Tabolngin 1–2

Machib rok e pi tamchib ni go' bogi ban'en nge pangirad, nge rogon ni nge gechig nagraad Got 3–16

Fonow ni nga ni par ko mich nike pi' Got 17–23

Meybil ngak Got ni yibe yog e sorok ngak 24–25

¹ Re babyor ney e yib rok Jude ni ir reb e tapigpig rok Jesus Kristus, ni be' nib mo'on ni walagen James —

Ngak e pi'in nike piningrad Got, ni yad be par ni yad bt'uf rok Got, ni ir e Chitamangiy, ma be yororiyrad Jesus Kristus:

² Runguy nge gapas nge rogon ni gimed bt'uf rok Got nge rogon ni bt'uf Got romed nge girdi' e ngi i par u lanin'med nge yan i mus ngarogon.

Pi tamchib ni go' bogi ban'en

³ Pi tafager rog nri gimed ba t'uf rog! Ug guy rogon ni nggu yoloy nga babyor nggu pi' ngomed

murung'agen kanawo'en ni thapegdad Got ngak, ma aram mu gu finey ni nggu yol ngomed nggog ni ngam athamgilgad ngu'um pired ko fare mich nike pi' Got ngak girdi'en nri ta'ab yay me par ni errogen. ⁴ Ya boch e girdi' ndariyfan Got u wun'rad e karbad ra maathukgad nga fithik'dad ndad nanged, kar pingeged e thin rok Got ngabang, ni murung'agen e runguy rok, ya nge yib e tawey rorad ko ngonglen e darngal ni yad be rin', ma kar n'iged Jesus Kristus, nike mus ni ir e Masta nge Somol rodad. Kab kakrom me weliy e babyor nib thothup murung'agen e re gechig ney ni kar girngiyed nga dakenrad.

⁵ Yigo' gimed manang urngin e pin'ey, machane gu ba'adag ni nggu puguran ngomed rogon ni ayuweg Somol piyu Israel nge chuwegrad ko nam nu Egypt, machane fa'ani tomur riy me thang e fan rok e pi'in nde mich Got u wun'rad. ⁶ Mu tafinay niged fapi engel nra thum'gad nga wuru' i mat'wunrad ni pi' Got ngorad, miyad pag e gin ni yad ma par riy: ke tayrad Got u fithik' e llumor u ar nike m'agrad ko chen ni dabi m'ay bi'id yad be sonnag fare Rran ni ba ga' ni ir e bay ni gechig nagraad riy. ⁷ Mu tafinay niged fare binaw nu Sodom nge binaw nu Gomorrah, nge tin ni bay e binaw u to'oben ni girdi' riy e i ngongol ni bod e n'en ni rin' fapi engel nra thum'gad nga wuru' i mat'wunrad, ya girdi' riy e ur ngongliyed e ngongol ko darngal, ma i darngalnag e pumo'on e pumo'on: kar gafgowgad ko gechig u fithik' e nifiy ni dabi math bi'id, ni aram e kar manged puguran ngak urngin e girdi'.

⁸ Ere ku er i tay e tin ba'aray e girdi' ni bay e

tin yad be leamnag u lanin'rad ni ir e be waliyrad ngar denengad nib togopluw ko dowef rorad; dariyfan u wun'rad e tin ni be yog Got ni ngar rin'ed; ma yad be yog e thin nib kireb ni fan ngak e pi engel nu tharmiy ni yad ba fla'ab. ⁹ Ma mus ngak Maikal ni ir pilungen e engel ma de rin' e biney e pa'. Fa'an ur lu'agew mo'onyan' e thin ko arorow ni nge fek e dowef rok Moses, ma de math' magaran rok Maikal ni nge turguy e gechig rok mo'onyan' u fithik' e thin nib kireb, machane me ga'ar ngak. "Ra puwan' Somol ngom!" ¹⁰ Machane pi girdi' ney e yad ma moningnag bogi n'en ndar nanged fan; ma yad bod e gamanman ndariy e leam rok ni tin ni be ar'arnag e dowef rorad e yad be rin', ni ireram e pin'en ni be kireb nagrads. ¹¹ Kar gafgowgad! Ya kar leked fare pa' i kanawo' ni yan Kain riy; kar folgad ko oloboch ni fan ko salpiy, ni bod e n'en ni rin' Balaam; makan gechig nagrads ni bochan e togopluw ni kar ted ni bod e togopluw ni tay Korah. ¹² Yad bod yu yang i alit u fithik'med ko ngiyal' ni kam ted bochi abich riy ni yad be abich ma yad be garbod ma yad be nonnon ni gathi yad be leamnag laniyan' be' ma darir tamra'gad ko ngongol ni yad be rin'; ma kemus ni go' yad e yad be leam nixed yad. Yad bod e manileng ni be fek e nifeng i yan ma der pi' e n'uw. Ma yad bod e gek'iy nder yib wom'ngin ni mus ko ngiyal' nma yib e galowog riy, ni gek'iy ni kan pug lik'ngin ngalang ke l'ud. ¹³ Yad bod e n'ew ni gagang' ley u maday, ni be m'ug pangirad ni yima tamra' ngay ni bod feni gagiyel e wuth ko n'ew. Yad bod e t'uf nma n'ag gil', ma ke tay Got

tagil'rad ni ngar pired u fithik' e rumug ni yam' ndariy n'umngin nap'an.

¹⁴ I Enok e ir e man e bin medlip e mfen ngak ko girdi' ni yib rok Adam, kab kakrom me yi'iynag murung'agrad ni gaar, "Mu sapgad! I Somol e bay yib nike un bo'or e biyu' e engel rok nib thothup ngak, ¹⁵ ni nge pufthinnag e girdi' ni urngin, me gechignag urngin e girdi' ntadenen ndariyfan Got u wun'rad, min gechig nagraad ni bochan urngin e ngongol ni ur ngongliyed ndariy Got u lanin'rad nge urngin e thin nib kireb nike yog e pi girdi' nem nib togopluw ngak Got!"

¹⁶ Pi girdi' nem e gubin ngiyal' ni yad ma gun'gun' ma yad be yin' e kireb nga daken boch e girdi'; ma tin nib kireb ni be ar'arnag dowrad e yad ma fol riy; ma yad ma weliy murung'agrad ni yad e sororad; ma yad be pi' boch e girdi' ngalang ko thin ni fan e nge yag ngorad e tin yad be finey.

Ning chiilen nge fonow

¹⁷ Pi tafager rog, ri dab mpaged talin e tin ni yog e pi apostel rok Somol rodad i Jesus Kristus kakrom. ¹⁸ Ya fa'an rogned ngomed ni lungurad, "Ra taw ko tin tomuren e rran ma bayi m'ug e girdi' ni bay ur moning niked gimed, ni girdi' ni tin nib kireb ni yad be yim' ni bochan, e ir e yad be fol riy." ¹⁹ Ireray e picha' ni yad ma ruwraba'nag e girdi', ni go' tin ni yad be ar'arnag e ir e be gagiyeg nagraad, ma gathi Kan Nthothup e be gagiyeg nagraad. ²⁰ Machane gimed e pi tafager rog, e ngu'um gel niked gimed ko mich romed nib th'abi thothup. Um meybilgad ngak Got u fithik' gelngin fare Kan Nthothup, ²¹ um pired ni gimed

bt'uf rok Got, ma gimed be sonnag e Somol rodad i Jesus Kristus ni nge pi' e yafos ndariy n'umngin nap'an ngomed ni bochan e be runguymed.

²² Mu runguyed e pi'in yad be toruruw; ²³ mu girngiyed yad nib tomgin ngar chuwgad u mit e nifiy ngar thapgad ngak Got. Ma ku erregon ni ngam runguyed u fithik' e tamdag e tin ni kabay e girdi; machane mus ko mad rorad nike alitnag e tin nib kireb ni yad be ar'arnag ni ngam dabuyed.

Meybil ngak Got ni yibe yog e sorok ngak

²⁴ Ngak e en ni ir e rayag rok ni nge ta'med ndab mmulgad me fekmed i yan ko fla'ab rok ndariy thibngimed ma ri gimed ba felfelan' — ²⁵ ta'are Got ni ir e thapegdad ngak u daken Jesus Kristus ni ir e Somol rodad, e ir e ngu'un tay fan, me ir e ngan nang ni ir e ba th'abi tolang, me ir e gubin mrayag rok, me ir e be gagiyeagnag urngin ban'en ko tabolngin nge chiney i yan ngam'on ndariy n'umngin nap'an. Amen.

Bible Ni Thothup
The Holy Bible in the Yapese language of the
Federated States of Micronesia

Copyright © 2007 Bible Society of Micronesia

Language: Yapese

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

 You include the above copyright and source information.

 You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-12-21

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 30 Nov 2021

37b6628b-b71d-5df3-af33-fc1d4dd69788